

吉長日報

第貳千五百九十一號 (星期一) 刊

本報社設在吉林省城米道街三號(電話一四一號)

本報價目

| 本埠 | 外埠 |
|---------|---------|
| 全年大洋八元 | 全年大洋十元 |
| 半年大洋四元 | 半年大洋六元 |
| 三個月大洋二元 | 三個月大洋三元 |
| 一個月大洋七角 | 一個月大洋一元 |

本報社址：吉林省城米道街三號
電話：一四一號

告白刊例

本報以五十字為一行情，每行每日收費大洋一角，如長期廣告，另有議價。

概收大銀元

| 字數 | 第一日 | 第二日 | 第三日 | 第四日 | 第五日 | 第六日 | 第七日 | 第八日 | 第九日 | 第十日 |
|----|-----|------|------|------|------|------|------|------|-----|-----|
| 一 | 一角 | 八分 | 六分 | 四分 | 三分 | 二分 | 一分 | 八分 | 六分 | 四分 |
| 二 | 二角 | 一角六分 | 一角二分 | 八分 | 六分 | 四分 | 三分 | 二分 | 一分 | 八分 |
| 三 | 三角 | 二角四分 | 二角 | 一角六分 | 一角二分 | 八分 | 六分 | 四分 | 三分 | 二分 |
| 四 | 四角 | 三角二分 | 三角 | 二角四分 | 二角 | 一角六分 | 一角二分 | 八分 | 六分 | 四分 |
| 五 | 五角 | 三角六分 | 三角二分 | 三角 | 二角四分 | 二角 | 一角六分 | 一角二分 | 八分 | 六分 |

久原鐵業株式會社

奉天出張所

吉林永衡官銀錢號廣告

查本號發行大小洋元票，執帖會經奉財政部核准並經省長出示佈告與各行元票一律行使，並經本號會及中交行議決，所有三銀行號大小洋元票，執帖互同收用，不稍差別，業經訂定聲明。在案。近有奸狡之輩，妄稱中交行借貸存摺，隨意兌現，各項收入，對於本號元票執帖，有挑剔不收，即收留亦有加扣水銀等情，事關信用，本號不得不嚴密查究。凡持本號元票執帖，向本號兌現，或向各行兌現，均須認明本號印信，不得有誤。特此登報聲明，以俾周知，而免清惑。此佈。

吉林永衡官銀錢號廣告

雲茶社

本茶社所製茶葉，均係自採自製，選料精良，製法考究，品質純正，風味獨特。現已運到大批新茶，歡迎各界光臨選購。地址：吉林北山下臥雲茶社謹啓。

吉林北山下臥雲茶社謹啓

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

久原鐵業株式會社 奉天出張所

南洋兄弟煙草公司吉林總代理廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

吉林永衡官銀錢號廣告

選權及被選權請轉電中央黨孫寶豬咸
云云指委屈槐君的是可人嗚呼時局多病
孫君易不大管理開一改革政治的軍方耶

街
方即愈本堂志在活人並非漁利
症見實效方可取信於人
明本字號賜顧如蒙
致復此不勝荷

西醫呂守白先生玉照

A black and white portrait of a man with dark hair, wearing round-rimmed glasses, a white shirt, a dark tie, and a dark suit jacket. He is looking slightly to the left of the camera. The portrait is framed by a simple black border.

DR WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

有否無故而嘔不安舒之狀態耶如有之大抵係腸胃失調肝火太盛所致也療治極
易祇取服清導丸數粒即可安舒矣係微利之劑藥能治疾疾退肝火凡肝經失調大便
秘結脾卑神安睡壯難盡述也古林士紅色清導丸專治大便秘結平肝經退虛火開
胃健脾卑神安睡壯難盡述也古林士紅色清導丸專治大便秘結平肝經退虛火開
用之下漸見精神遂即大便利潤頭暈量劇除目眩候無飲食漸增身體復原實賴服
清導丸之功也如尊處無從購買紅色清導丸請郵寄票大洋六角至上海四川路九
十六號韋廉士醫生藥局原封郵奉一瓶可也

朝鮮銀行吉林支店

電話二四三番

◎本店朝鮮京城支店出張所

| | | | |
|----|-----|----|----|
| 外埠 | 滿洲 | 朝鮮 | 日本 |
| 青島 | 哈爾濱 | 鐵嶺 | 大連 |
| 上 | 傳家 | 開原 | 安東 |
| 海 | 家 | 家 | 家 |

| | | | |
|----|-----|-----|-----|
| 海參 | 旅順 | 新義州 | 元神戶 |
| 威 | 四平街 | 羅大邱 | |
| | 鄭家屯 | 會釜山 | |
| | 長遼陽 | 鎮南浦 | |
| | 春 | 翠山 | |
| | 吉林 | | |
| | 龍井村 | | |

洲
行 堅

婦女經水 月有定期 故名月經 然婦女往往憂勞肝鬱 故血液輪迴失其常度 順倒經期 或臨經腹痛 紅潮不紅
 信水下焦 婦人患此 不但生育為難 而且終身苦累 惟月經功效最靈 能旺血補元 平肝消鬱 凡處女乾癆
 閉經 中焦氣血不運 服月經丸藥 即能通經活血 又婦人產後淤積不消 敗血作病 必先服月經丸以清理血分
 一面常服女界寶 調經種子 功力較偉 月經紅女界寶 兩種丸藥 價目每瓶大洋一元 每打各十元
 分發行吉林糯米行五洲大藥房

崔氏辦香盧特別廣告

本廠廣修各種丸散膏丹藥品之選製精練之精良皆由本主人親雲氏親自發明屢經試驗效力如神曾蒙南洋勸業會嘉獎金牌農商部國貨展覽會嘉獎優等○天津警察廳長出示保護江蘇省長立案上海工部局衛生醫官化驗給憑的保確人道諸君向新注意茲將本廠著名各藥品開列於後○崔氏寶號治痰平夏連○專治肺氣不實各種咳嗽之光或有發於日月愛國四角小盒一元二角起碼五名○鑲製珍品素草蘭金丹○專治身虛體弱下元不固等症服之補身延年每兩六錢大盒二元十六兩收藥本洋二十八元○靈芝野虎虎筋丈夫再造天○此藥又名雙料廣嗣金丹專治老幼年陽萎少年精竭服後食日見功每盒大洋五元每打五十四元○鑲製哮喘氣仙丹○專治風咳哮喘喉痛水哮喘等症服下立刻肺氣舒暢大瓶二元中瓶一元兒料一元○萬金不換化痰仙丹○痔瘡之症名曰其多或濕熱痔漏等類以此丸服之立見奇效雙料一元二瓶即化痔水○外痔成管癰如刀割塗之立好每大瓶大洋二個中瓶一元○婦科調經種子宜男丹○專治婦人久不受孕面黃肌瘦服之立見奇功每瓶大洋一元○包愈惡毒去毒膏○痔瘡潰爛名數寸脫肛腫血此膏塗之立愈雙料每瓶一元○熊胆化痔水○每料八元○委茸珠珀強筋壯骨玉酒○此酒有陰陽相生之妙水火既濟之功服之立刻奏効每瓶大洋二元每打二十二元○三月燕窩滋白濁○五淋白濁之症名目甚多若照此方刻有起死回春之功每瓶大洋一元○楊梅結毒下疳橫痃等症服之立愈每瓶大洋二元○痔定回春散○此散可敷專治外科花柳等症奏効神速每瓶大洋一元○小腸氣神丸○疝氣共有七種聖丸灌大費夜不寧舉步艱難服之立刻斷根每大瓶二元中瓶一元○白帶丸○奇經八脈不司約束則經水不時白帶淋漓四肢無力腰酸頭暈潮熱百病因之發生只須每日用開水送服三錢十日全愈小瓶大洋五角大瓶一元○鑲製九種心胃氣痛丹○專治胃氣肝氣肺氣寒氣邪氣多年痞塊心疼胃痛吐水為痛錢食停痰六鬱氣痛治必愈不費重罰小洋一元二角大瓶洋二元四角○肝臟保赤萬應散○兒病名曰嘔利治法不一易此散為精製皇補天丹○專治霍亂清淨滑瀉冷熱目色赤枯未先洩既交不射舉不堅久陽萎不舉等症服之固精種子妙不可言每瓶二元尚有各種妙藥不克全行露佈請愛國諸君子光臨選擇母任懷迎總發行所上海盤湯弄興波路口五開間門面是也錫江陰分設○北京青雲閣○天津東北城角○杭州陳列所○安慶軍署西○長沙楊道街○南京下關○福建建寧總督口○廣東江陰縣○東三省總發行所歸奉天大南門裏金銀庫東胡同口崔氏辦香盧○經理○沈製鏡而散○生髮膠○神效棉鬚散再生髮○口臭沁香片本發行均有出售 東三省有此一家別無他處分出如蒙函購履歷回件郵票九五折計算 本發行出售各種藥品均照現大洋核算每元作小洋拾三角進出一例東三省紙幣周市貼水尚祈 諸君子注意為荷

後署公行米糧林吉

本園今晚准演（清朝）
史記名曰美人計
全齣分爲五大段演
放其中故事非常有
趣務乞觀者早臨
再本園現已邀到寰球
馳名第一名角專演
滑稽變容戲五日開
演特此先佈

天萬張服裝店廣告

本號製造中西各國新式
服裝及軍警各界制服便
服大氅禮服禮帽以及軍
用帳房機器洋井鍋竈揩
包水壺水碗軍毯鼓號鍬
鎬斧鋸皮革物品一概發
行庶不致悞此佈

吉林河南街天萬張發行部

園茶桂丹

(小寶) 鳳三十 (花牛徐) 花小
 (寶寶) (玉蘭三) 鳳秀
 (翠桂) (蓮芳勝) 蓮紅
 (成寶劉)
 萬△ (棍) (火) (烟) 空 紅 皇
 花 (棍) (火) (烟) 明 桃 獨
 船▽ (珠計) 城山 台

(飛十二) 牛徐花 (殺殺) 牛小 (牛牛) (金
 (玉三) 蘭三玉 寶寶 春玉 蘭蘭 (秀
 (卿鳳) 芳勝蓮 (翠桂) 化卿 芳坡) 華
 連新雙陽行申
 (城州酒) 環安 平路 龍
 套屏李 甲 關 子 訓 陳

慶昇茶園

(十王麥張)(單劉)(王(發)(寶)(王)劉
(二金合樹)(慶寶)(紫寶)(玉金)寶
(紅培貴修)(泉珠)(芳(芳)翠)培香
橋 斷 雙 翠 羅 母 打 子 封
屏 山 任 上 女 皂 骨 逃 官
山 會

| | | | | | | | | | |
|-------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-----|
| 劉(寶香) | 裴(貴) | 王(紫鈴) | 王(紫芳) | 小(寶媛) | (小桂芳) | (金玉蘭) | (寶玉翠) | 單(慶泉) | 十二紅 |
| (遊南湖) | 叮嚀 | 女起界 | 桑展食 | 鐵弓緣 | 池水犀 | 寶華山 | 雲蒙山 | | |

時評

是否違法

長春榮院初選各票字跡多雷同。弊竇顯然。雖有張之辨。亦不能指為非法。也。今既共認爲違法。而猶依違兩可。含糊了結。則違法者。得而倖。守法者。反因此見。這將何以服人心。而昭公道。設將來更有人非法選舉。又將何以處之。總之。有效與否。應以是否違法。爲斷。何必紛紛擾擾乎。



東亞新聞

烏拉街

所長勤務誌
新警察第一區分所長孫雨君於上月二十六號到任。對於警務。無不進行。頗有刷新氣象。茲將其所辦各事分誌如下。

禁止賭博

烏拉街賭博。其地花會。賭局。年久。自孫所長到任後。實行禁止。雖久。出花會之賭。亦知收斂。惟南街順興洋行。日當之賭。外人。爲謀利。仍設賭。孫所長。訪明。親督。土。影。前。捕。拿。現。當。審。理。目。下。通。早。有。所。聞。賭。徒。已。逃。避。未。能。當。場。破。較。而。受。此。一。番。虛。驚。亦。知。畏。懼。云。云。

廟會熱鬧

上月廿七號。爲舊曆四月十八日。本縣人民。均於斯日。赴娘娘廟。燒香。膜拜。求福。工商各界。均於斯日。放假一日。屆時。紅男綠女。絡繹不絕。熱鬧。異常。除。此。可見一斑矣。

長春

●業選票仍舊未開
衆議院初選。舉於上月三十一日開票。因字跡相同。被某監察阻攔。遂致中輟。嗣經事務所。委司選主。張於月之一日。開票。亦未辦到。二日。經和事。老出爲調停。預備開票。不意正在進行之際。又有回國留學生。數名。出而干涉。謂第一箱。當選票。字跡。相同。既認爲違法。萬難。作有效。一時。議論紛紛。各監察管理。陸續告退。又復中輟。一般運動者。聞之。不禁爲之氣沮。

伊通

●整頓保團團
(續)
團長之選任。保團。關係。綽。綽。有。餘。關於。團。長。之。選。任。本。有。專。條。規定。如。無。偏。僻。之。區。合。格。者。少。故。任。用。團。長。非。由。官。家。選。委。即。由。人。民。公。舉。惟。選。委。則。人。民。反。抗。作。事。恒。生。阻。礙。公。舉。則。難。免。弊。端。尤。恐。非。其。才。者。已。往。所。用。之。人。故。諸。事。考。其。成。績。大。抵。私。私。弊。弊。魚。肉。鄉。里。者。多。至。不。明。權。限。擅。理。民。詞。包。庇。賄。賂。放。盜。賊。求。一。己。私。心。任。事。有。者。者。寥寥。無。幾。人。屢。由。縣。署。令。申。請。撤。換。不。化。者。仍。復。不。少。均。經。縣。署。令。撤。換。在。此。後。對於。任。用。團。長。甲。長。兩。項。人。員。擬。即。從。權。辦理。除。由。縣。署。選。委。精。明。幹。練。於。任。事。者。委。任。外。並。准。人。民。公。舉。團。長。則。取。具。三。百。兩。捐。十。家。以上。連。環。保。結。甲。長。則。取。具。五。家。以上。連。環。保。結。由。縣。署。查。驗。無。異。暫。予。存。記。並。委。任。試。辦。團。務。一切。事宜。以。資。練習。如。人。品。端正。勇。敢。有。爲。遇。有。相當。缺。出。不。分。區。域。即。予。派。委。云。

哈爾濱

●中東鐵路材料
中東鐵路公司所用之各種材料。向係由他國購辦。惟自歐戰延長以來。轉運不易。以致該公司之材料。其形缺乏。現鐵路總辦特派。派。船。赴。德。處。長。威。別。爾。與。材。料。處。辦。理。德。二。人。赴。中。國。內。地。採。購。鐵。路。用。各。種。材料。其中。係。鐵。料。佔。最。多。數。云。

延吉

●建設積金會
延吉縣紳民伍佐臣等。呈請縣署。以延緩錢法。奇緊。告貸。無。門。日本。朝鮮。銀行。見。機。開。辦。一般。商。民。趨。之。如。鶩。將。吸。盡。吾。民。脂。膏。貽。害。匪。淺。現。擬。合。股。集。資。在。本。縣。組。設。積。金。會。以。挽。利。權。等。情。當。由。該。縣。核。辦。呈。請。上。核。示。茲。聞。省。文。查。該。縣。擬。設。積。金。會。原。爲。收。回。利。權。接。濟。商。民。起。見。事。尚。可。行。應。准。暫。行。試。辦。云。

黑龍江

●慶瀾行駛先聲
龍督軍兼省長以黑龍江俄輪停駛。斷絕交通。於本省。實。業。大。有。妨。礙。現。擬。將。本。省。所。購。行。駛。松。花。江。之。慶。瀾。輪。船。一。隻。將。軍。慶。瀾。所。買。輪。船。行。駛。於。黑。龍。江。刻。已。令。行。松。黑。郵。船。局。設。法。進。行。云。

來件

●吉林地方檢察廳布告
爲布告事。查刑法。所有。執行。死刑。案件。應。隨時。示。以。昭。信。茲。將。本。廳。執行。死刑。適用。槍。斃。犯。五。名。三。名。列。表。布。告。如。左。

雜俎

●忍軒筆記
(前多)
清六合余則軒制軍宗瀛。督兩湖。日。忽。遇。兵。變。聲。勢。洶。洶。竟。敢。圍。攻。督。署。衛。兵。趕。將。署。門。緊。閉。自。外。禦。之。制。軍。聞。信。大。發。雷。聲。謂。若。輩。如。此。大。胆。實。屬。目。無法。紀。我。偏。要。出。外。看。若。輩。其。奈。我。何。余。等。等。軍。相。助。阻。刑。事。等。亦。以。兵。既。叛。亂。復。復。可以。理。喻。決。不。容。制。軍。冒險。制。軍。不。聽。絕。語。而。行。口中。大呼。必。須。出。外。與。若。輩。拚。此。老。命。眷。屬。幕。僚。等。趕。上。抱。持。死。命。不放。制。軍。不。能。脫。身。遂。在。地。上。打。滾。良久。始。罷。不。幾。援。至。將。變。兵。驅。散。始。得。平安。無。事。焉。制。軍。此。舉。似。近。於。匹。夫。之。勇。然。猶。較。勝。於。胆。小。如。鼠。退。縮。不。前。者。

安東

●請發給馬匹
駐安東兵分遣所。因所中馬匹。不敷應用。每遇要事。情。兵。丁。徒。步。走。殊。多。不。便。特。於。日前。呈。請。奉。天。軍。部。發。給。馬。匹。三。匹。已。蒙。軍。長。准。照。聞。三。日。內。即。由。汽車。運。到。安。云。

營口

●節婦斷髮
小紅樓附近。住有趙清如者。素。爲。節。婦。夫。女。爲。妻。年。少。夫。亡。止。婦。清。如。有。志。守。節。而。死。節。以。自。明。自。身。夫。死。後。家。中。有。欲。嫁。之。妻。財。禮。愛。託。媒。與。與。某。家。已。有。成。議。劉。氏。聞。知。泣。泣。欲。死。以。明。其。志。其。妻。以。已。成。議。之。堅。決。由。是。其。妻。不。敢。娶。妻。不。敢。娶。妻。不。敢。娶。妻。

市價

| 品名 | 單位 | 價格 |
|----|----|-----|
| 大豆 | 石 | 十二元 |
| 小豆 | 石 | 十五元 |
| 綠豆 | 石 | 十五元 |
| 黃豆 | 石 | 十五元 |
| 黑豆 | 石 | 十五元 |
| 白米 | 石 | 十五元 |
| 糯米 | 石 | 十五元 |
| 高粱 | 石 | 十五元 |
| 粟米 | 石 | 十五元 |
| 芝麻 | 石 | 十五元 |
| 花生 | 石 | 十五元 |
| 菜油 | 石 | 十五元 |
| 豬油 | 石 | 十五元 |
| 牛肉 | 石 | 十五元 |
| 羊肉 | 石 | 十五元 |
| 雞肉 | 石 | 十五元 |
| 鴨肉 | 石 | 十五元 |
| 魚肉 | 石 | 十五元 |
| 蔬菜 | 石 | 十五元 |
| 水果 | 石 | 十五元 |

廣告

●吉林林力檢察廳布告
爲布告事。查刑法。所有。執行。死刑。案件。應。隨時。示。以。昭。信。茲。將。本。廳。執行。死刑。適用。槍。斃。犯。五。名。三。名。列。表。布。告。如。左。

直隸左翼巡防步隊第二團副官徐鑫才